

2522032.1



Please read all instructions carefully before use and retain for future reference.

Veuillez lire attentivement ces instructions avant utilisation et conservez-les pour pouvoir les consulter à l'avenir.

Bitte lesen Sie die Anleitung sorgfältig und bewahren Sie sie als Referenz auf.

Leed todas las instrucciones detenidamente antes de usar y retened para futuras consultas.

Si prega di leggere attentamente tutte le istruzioni prima dell'uso e conservarle per una futura consultazione.



Ensure product is not damaged before first use

S'assurer que le produit n'est pas endommagé avant la première utilisation

Stellen Sie vor dem ersten Gebrauch sicher, dass das Produkt nicht beschädigt ist

Asegúrese de que el producto no está dañado antes del primer uso

Assicurarsi che il prodotto non sia danneggiato prima del primo utilizzo



IMPORTANT! Secure the item in a safe location during high winds or storms.

IMPORTANT! Rangez l'article dans un endroit sûr en cas de vent fort ou de tempête.

WICHTIG! Bewahren Sie den Artikel an einem sicheren Ort bei starkem Wind oder Sturm auf.

¡IMPORTANTE! Almacene el artículo en un lugar seguro durante fuertes vientos o tormentas.

IMPORTANTE! Conservare l'oggetto in un luogo sicuro durante venti forti o tempeste.



Keep away from BBQs and Firepits.

Tenir à l'écart des barbecues et foyers.

Von Grills und Feuerstellen fernhalten.

Manténgase alejado de barbacoas y hogueras.

Tenere lontano da barbecue e bracieri.



Do not allow water to pool on the fabric over an extended period of time.

Ne laissez pas l'eau s'accumuler sur le tissu pendant une période prolongée.

Lassen Sie kein Wasser über einen längeren Zeitraum auf dem Stoff stehen.

No permita que el agua se acumule en la tela durante un período prolongado de tiempo.

Non permettere all'acqua di accumularsi sul tessuto per un lungo periodo di tempo



Ensure the item you are covering is completely dry before applying the cover. Any moisture can cause mould and fungus to form.

Assurez-vous que l'article que vous couvrez est complètement sec avant d'appliquer la housse. Toute humidité peut provoquer la formation de moisissures et de champignons.

Stellen Sie sicher, dass der Gegenstand, den Sie abdecken, vollständig trocken ist, bevor Sie die Abdeckung anbringen. Jegliche Feuchtigkeit kann zur Bildung von Schimmel und Pilzen führen.

Asegúrese de que el artículo que está cubriendo esté completamente seco antes de aplicar la cubierta.

Cualquier humedad puede causar la formación de moho y hongos.

Assicurati che l'oggetto che stai coprendo sia completamente asciutto prima di applicare la copertura. Qualsiasi umidità può causare la formazione di muffe e funghi.



Where possible, air your cover and product in particularly in extended periods of humid weather to prevent damp from forming.

Dans la mesure du possible, aérez votre housse et votre produit en particulier pendant les périodes prolongées de temps humide pour éviter la formation d'humidité.

Wenn möglich, lüften Sie Ihren Bezug und Ihr Produkt besonders bei längeren feuchten Wetterperioden, um Feuchtigkeitsbildung zu vermeiden.

Siempre que sea posible, ventile la cubierta y el producto, especialmente en períodos prolongados de clima húmedo para evitar que se forme humedad.

Ove possibile, ventilare la copertura e il prodotto in particolare nei periodi prolungati di tempo umido per evitare la formazione di umidità.



EN

INTENDED USE This product is designed and intended for domestic use. Do not use for commercial purposes.

Do not attempt to use the cover as a tent, gazebo, or for shade.

This product is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless supervised and given suitable instruction concerning the use of the product by a person responsible for their safety.

This product is not a toy.

Keep away from children and animals. Children and pets should be supervised to ensure that they do not play with the product.

BEFORE FIRST USE

WARNING! Allow all parts of your furniture/appliance to cool completely before using the cover. Remove all flammable materials, including ashes, embers, flammable liquids or materials, and disconnect any heating devices from the electrical or fuel supply (if applicable).

Do not attempt to stretch the cover or place any unnecessary pressure on the seams or handles.

Do not attempt to stretch the cover over furniture. Where possible, use two people to carefully lower the cover over your furniture.

Do not attempt to use your furniture with the cover installed.

Do not attempt to weigh down or anchor the cover as this may cause unnecessary stresses which can damage the seams and impair future use.

Take care to avoid any unnecessary friction against objects when using the cover as this can cause deterioration and damage to the cover.

Take care to brush off any heavy snowfalls or water pools which may form on the cover.

NOTE: This cover is not designed or intended to replace any coatings or weather treatments which may be applied to your furniture to offer weather protection.

If you cannot store furniture cushions in storage bags, lie them flat on your sofa before covering. This will help the furniture cover sit more securely around the frame.

CLEANING & MAINTENANCE

Wash and air the cover before and after periods of storage to clean.

To clean the cover, use a suitable soft bristle brush and a warm detergent solution (proprietary dish soap detergent).

CAUTION: Do not use any abrasive detergents or scouring pads to clean the cover. Do not use bleach.

CAUTION: Do not expose the cover to water jets or steam from any hose, cleaner or any high pressure system as this can cause damage or deterioration.

CAUTION: This cover is not machine-washable.

Allow the cover to air-dry on a clothing line or other suitable open air apparatus.

IMPORTANT: Never store the cover whilst wet as this can cause mould and fungus to form which can cause damage to the cover and your furniture.

If you are missing any components, contact our customer services department at support@domu.co.uk



EN

DISPOSAL INFORMATION Please recycle where facilities exist. Check with your local authority for recycling advice.

CUSTOMER SERVICE If you are having difficulty using this product and require support, please contact support@domu.co.uk

WARRANTY To register your product and find out if you qualify for a free extended warranty please go to www.vonhaus.co.uk/warranty Please retain a proof of purchase receipt or statement as proof of the purchase date. The warranty only applies if the product is used solely in the manner indicated in the warnings page of this manual, and all other instructions have been followed accurately. Any abuse of the product or the manner in which it is used will invalidate the warranty. Returned goods will not be accepted unless re-packaged in its original packaging and accompanied by a relevant and completed returns form. This does not affect your statutory rights. No rights are given under this warranty to a person acquiring the appliance second-hand or for commercial or communal use.

COPYRIGHT All material in this instruction manual are copyrighted by DOMU Brands. Any unauthorised use may violate worldwide copyright, trademark, and other laws.

FR

INFORMATIONS RELATIVES AU RECYCLAGE
Veuillez recycler là où il existe des installations adéquates. Vérifiez auprès de vos autorités locales pour obtenir des conseils sur le recyclage.

SERVICE CLIENT Si vous rencontrez des difficultés pour utiliser ce produit et avez besoin d'assistance, veuillez contacter support@domu.co.uk

GARANTIE Pour enregistrer votre produit et découvrir si vous vous qualifiez pour une extension gratuite de garantie, rendez-vous sur www.vonhaus.co.uk/warranty Conservez une preuve d'achat, reçu ou attestation, pour prouver la date de l'achat. La garantie ne s'applique que si le produit a été utilisé de la manière indiquée dans la section de la page des avertissements de ce manuel et que toutes les instructions ont été suivies de manière précise. Tous les abus réalisés sur le produit, dans la manière dont il a été utilisé, rendront la garantie caduque. Les marchandises renvoyées ne seront acceptées que si elles sont remballées dans leur emballage d'origine et accompagnées d'un formulaire de retour adéquat et rempli. Ceci n'affecte pas vos droits statutaires. Cette garantie n'accorde aucun droit à une personne obtenant le produit de seconde main ou à des fins d'utilisation commerciale ou communale.

DROITS D'AUTEUR Toutes les informations de ce manuel d'utilisation sont protégées par droit d'auteur par DOMU Brands. Toute utilisation non autorisée pourrait enfreindre les lois mondiales de droit d'auteur, de marque déposée ainsi que d'autres lois.

DE

ENTSORGUNG Bitte entsorgen Sie das Produkt an geeigneten Entsorgungsstellen. Fragen Sie bei Ihrer Gemeinde nach.

KUNDENSERVICE Wenn Sie Schwierigkeiten mit diesem Produkt haben und Unterstützung benötigen, wenden Sie sich bitte an

support@domu.co.uk

GARANTIE Um Ihr Produkt zu registrieren und zu erfahren, ob eine kostenlose verlängerte Garantie möglich ist, gehen Sie bitte auf

www.vonhaus.co.uk/warranty Bitte behalten Sie eine Rechnung oder den Kassenzettel als Nachweis des Einkaufsdatums auf. Die Garantie gilt nur, wenn das Produkt nur wie in dieser Anleitung beschrieben verwendet wurde und wenn alle Anweisungen befolgt wurden. Jeglicher Missbrauch des Produkts oder der Art und Weise, in der es verwendet wird, macht die Garantie ungültig. Zurückgegebene Artikel werden nur akzeptiert, wenn sie sich in der Originalverpackung befinden und wenn ein relevantes und vollständig ausgefülltes Rücksendeformular enthalten ist. Dies betrifft nicht Ihre gesetzlichen Ansprüche. Für Artikel, die gebraucht erworben wurden, oder die kommerzielle oder gemeinschaftlich genutzt werden, entstehen keinerlei Ansprüche auf Garantie.

COPYRIGHT Alle Materialien in dieser Anleitung stehen unter Copyright von DOMU Brands Ltd. Jede unautorisierte Verwendung kann das weltweite Copyright, die Handelsmarke und andere Gesetze verletzen.

ES

INFORMACION DE DESECHO Por favor, reciclad en las instalaciones correspondientes. Consultad con vuestra autoridad local para obtener consejos de reciclaje.

SERVICIO AL CLIENTE Si tiene dificultades para utilizar este producto y necesita asistencia, contacte con support@domu.co.uk

GARANTÍA Para registrar vuestro producto y averiguar si califica para una garantía extendida gratuita, vaya a

www.vonhaus.co.uk/warranty

Conservad un comprobante de recibo de compra o extracto como prueba de la fecha de compra. La garantía solo se aplica si el producto se utiliza únicamente de la manera indicada en la página de advertencias de este manual, y todas las demás instrucciones se han seguido con precisión. Cualquier abuso del producto o la manera en que se use invalidará la garantía. Los productos devueltos no se aceptarán a menos que se vuelvan a empaquetar en su embalaje original y acompañados por un formulario de devolución completo y pertinente. Esto no afecta sus derechos legales. No se otorgan derechos bajo esta garantía a una persona que adquiere el aparato de segunda mano o para uso comercial o comunitario

DERECHOS DE AUTOR Todo el material en este manual de instrucciones está protegido por DOMU Brands. Cualquier uso no autorizado puede violar los derechos de autor, marcas comerciales y otras leyes en todo el mundo.

IT

INFORMAZIONI SULLO SMALTIMENTO Si prega di riciclare nelle apposite strutture. Chiedere una consulenza alle autorità competenti per il riciclo.

SERVIZIO CLIENTI Se si riscontrano difficoltà nell'utilizzo di questo prodotto e si richiede supporto, contattare support@domu.co.uk

GARANZIA Per registrare il prodotto e capire se hai diritto all'estensione di garanzia, vai su

www.vonhaus.co.uk/warranty Si prega di conservare la ricevuta del pagamento quale prova della data d'acquisto. La garanzia si applica solo se il prodotto viene utilizzato esclusivamente come indicato nella pagina delle Avvertenze del presente manuale e se tutte le altre informazioni vengano accuratamente seguite. Qualsiasi abuso nell'utilizzo di questo prodotto invaliderà la garanzia. I resi non saranno accettati se non riposti nella confezione originale ed accompagnati da un modulo di reso completo. Ciò non pregiudica i propri diritti obbligatori. La presente garanzia non attribuisce alcun diritto a coloro che acquistano prodotti di seconda mano o per fini commerciali o condivisi.

COPYRIGHT Tutto il materiale contenuto nel presente manuale delle istruzioni è protetto da copyright di DOMU Brands. Qualsiasi uso non autorizzato potrebbe violare il copyright a livello mondiale, marchio ed altre leggi.

THANK YOU

Thank you for purchasing your product/appliance. Should you require further assistance with your purchase, you can contact us at

support@domu.co.uk

VonHaus is a registered trademark of DOMU Brands Ltd. Made in China for DOMU Brands. Unit 30, Stakehill Industrial Estate, Middleton, Manchester M24 2RW. Authorised Representative: Authorised Representative Service, 77 Camden Street Lower, Dublin, D02 XE80, Ireland.

MERCI

Merci d'avoir acheté notre produit/appareil. Si vous aviez besoin d'aide suite à votre achat, vous pouvez nous contacter à

support@domu.co.uk

VonHaus est une marque déposée de DOMU Brands Ltd. Fabriqué en Chine pour DOMU Brands. Unit 30, Stakehill Industrial Estate, Middleton, Manchester M24 2RW. Authorised Representative: Authorised Representative Service, 77 Camden Street Lower, Dublin, D02 XE80, Ireland.

VIelen DANK

Vielen Dank, dass Sie das Produkt/Gerät gekauft haben. Sollten Sie weitere Unterstützung benötigen, können Sie uns gerne unter (email) kontaktieren.

support@domu.co.uk

VonHaus ist eine registrierte Handelsmarke von DOMU Brands Ltd. Hergestellt in China für DOMU Brands. Unit 30, Stakehill Industrial Estate, Middleton, Manchester M24 2RW. Authorised Representative: Authorised Representative Service, 77 Camden Street Lower, Dublin, D02 XE80, Ireland.

GRACIAS

Gracias por comprar vuestro producto/aparato. Si requiere asistencia con vuestra compra, podeis contactarnos a

support@domu.co.uk

VonHaus es una marca registrada de DOMU Brands Ltd. Hecha en China para DOMU Brands. Unit 30, Stakehill Industrial Estate, Middleton, Manchester M24 2RW. Authorised Representative: Authorised Representative Service, 77 Camden Street Lower, Dublin, D02 XE80, Ireland.

GRAZIE

Grazie per aver acquistato il prodotto. Per ulteriore assistenza sul tuo acquisto, puoi contattarci all'indirizzo email

support@domu.co.uk

VonHaus è un marchio registrato di DOMU Brands Ltd. Made in Cina per DOMU Brands. Unit 30, Stakehill Industrial Estate, Middleton, Manchester M24 2RW. Authorised Representative: Authorised Representative Service, 77 Camden Street Lower, Dublin, D02 XE80, Ireland.